



Service des eaux et des déchets



Réduire, réutiliser, recycler. Recommencer.
Pour vous. Pour notre ville.

La face changeante de l'installation de gestion des ressources du chemin Brady

La décharge du chemin Brady

L'installation de gestion des ressources du chemin Brady :

- ▶ a ouvert ses portes en 1973 en tant que décharge du chemin Brady;
- ▶ s'étend sur environ 790 hectares (approximativement la même superficie que le quartier de River Heights);
- ▶ est la plus grande décharge du Manitoba;
- ▶ a été rebaptisée en 2013 pour mettre en avant le fait que cette installation qui constituait principalement une décharge va désormais se concentrer sur la réutilisation efficace d'autant de matières que possible.



Améliorations récentes

- ▶ Une nouvelle **plateforme de compostage** de neuf hectares aménagée en octobre 2013 accueille et transforme les déchets de jardin et les feuilles mortes provenant du programme de collecte en bordure de rue en milliers de mètres cubes de compost, riche en nutriments.
- ▶ Introduction, en août 2013, d'un nouveau **système qui contribue à réduire les odeurs dégagées par la décharge et qui capture et brûle les gaz d'enfouissement**, réduisant la quantité annuelle des émissions de gaz à effet de serre provenant de la décharge par l'équivalent du total des émissions qui seraient produites par environ 21 000 voitures au cours de la même période.
- ▶ Depuis 2011, des **faucons** sont à l'œuvre pour réduire le nombre de mouettes et de bernaches qui se nourrissent à la décharge et qui nuisent au quartier environnant.
- ▶ Depuis 2011, **Wood Anchor**, une entreprise qui récupère du bois et du bois d'œuvre, traite des frênes, des ormes malades et du vieux bois d'œuvre pour les transformer en produits neufs (p. ex. des meubles ou des revêtements de sol).
- ▶ En novembre 2013, nous avons ajouté une **clôture portative** de 500 pieds pouvant être déplacée en fonction de la direction du vent afin d'empêcher le vent d'emporter les déchets (p. ex. des sacs en plastique) à l'extérieur de la décharge.



À venir

en 2014

- ▶ Un programme pilote de 2 ans pour commencer le **compostage d'environ 20 % des biosolides** (le résultat riche en éléments nutritifs du traitement des eaux usées) dans une nouvelle installation de 7 millions de dollars qui s'étendra sur 3 hectares (environ la taille de 4 terrains de football).
- ▶ Un nouveau **dépôt 4R Winnipeg** couvrant environ 5 hectares (environ la taille de 6 terrains de football) devrait ouvrir cet automne

Améliorations à venir

- ▶ Une nouvelle **installation de recyclage plus grande** sera construite pour traiter tous les matériaux, soit plus de 50 000 tonnes par an – chiffre qui ne cesse de croître – en provenance des chariots de recyclage bleus.
- ▶ Des terrains ont été réservés à l'intention d'un **parc commercial vert futur** qui accueillera des entreprises qui récupéreront et réutiliseront des matières qui seraient autrement enfouies dans un dépotoir (p. ex. des déchets électroniques).



Qu'est-ce qu'un dépôt 4R Winnipeg?

Les dépôts 4R Winnipeg :

- ▶ sont des centres multiservices pratiques où l'on peut déposer des matières pouvant être recyclées, réutilisées, compostées, ou revendues;
- ▶ acceptent un nombre plus important de matières que les centres de recyclage existants;
- ▶ servent les résidents et les résidentes qui se présentent avec un chargement inférieur à une demie tonne (p. ex. voitures avec remorque, fourgons);
- ▶ constituent l'un des programmes du plan directeur de collecte et de recyclage des déchets domestiques approuvé par le Conseil qui vise à produire moins de déchets et à recycler davantage.

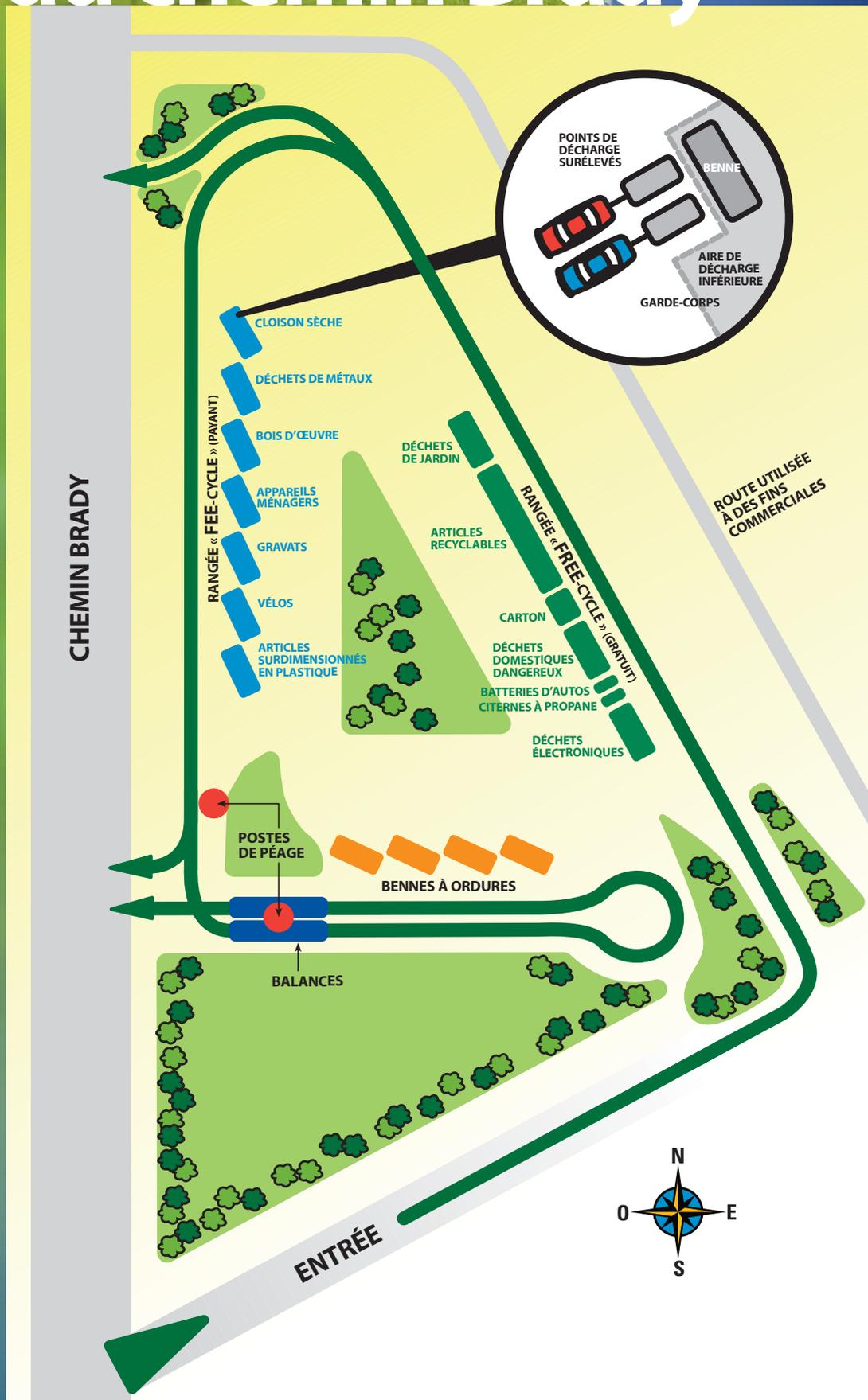


4Rwinnipeg

DÉPÔT

Réduire, réutiliser, recycler. Recommencer.
Pour vous. Pour notre ville.

Dépôt 4R Winnipeg du chemin Brady



À quoi ressembleront les dépôts 4R Winnipeg?

Chaque installation comprendra trois zones de dépôt :

- 1 Rangée « **FREE-cycle** » (Gratuit)
- 2 Rangée « **FEE-cycle** » (Payant)
- 3 Rangée « **Déchets** »

Combien coûtera l'aménagement et l'exploitation du dépôt 4R Winnipeg de Brady?

Le coût de :

- ▶ l'aménagement du dépôt 4R Winnipeg de Brady s'élèvera à environ 4,2 millions de dollars;
- ▶ l'exploitation du dépôt reviendra à environ 1,7 millions de dollars par an, et sera amorti en partie par les recettes du dépôt ainsi que par les économies de traitement des déchets à la décharge du chemin Brady.

Quand les autres dépôts 4R Winnipeg ouvriront-ils?

Au cours des prochaines années, trois dépôts 4R Winnipeg supplémentaires seront construits.

Rangée « FREE-cycle »

Rangée comprenant des aires de dépôt pour les matières recyclables gérées par :

- ▶ la Ville de Winnipeg (p. ex. collecte en bordure de rue, centre de recyclage);
- ▶ des éco-organismes.

Frais : **Gratuit**

Matériaux du programme municipal	Matières traitées par les éco-organismes
journaux, papier domestique et carton	déchets électroniques (télévisions, ordinateurs, micro-ondes)
réipients de nourriture et de boisson en plastique et en aluminium	déchets domestiques dangereux (huile, peinture)
bouteilles et pots en verre	batteries d'auto
déchets de jardin	pneus usés

Cette liste pourrait être amenée à changer pour les besoins du marché ou lorsque des accords avec des éco-organismes sont mis en place.



Rangée « FEE-cycle »

Rangée comprenant des bacs de dépôt pour les matières telles que :

- ▶ gravats (p. ex. brique, béton);
- ▶ carreaux de céramique et autres céramiques et porcelaines (p. ex. toilettes);
- ▶ déchets de bois d'arbre (p. ex. souches, bûches, branches de plus d'un mètre de long);
- ▶ bois sans défauts, bois et bois d'œuvre (p. ex. coupons, panneaux de lamelles orientées, palettes, contreplaqué, plancher d'ingénierie, panneaux de fibres);
- ▶ déchets de métaux et appareils ménagers communs (des frais supplémentaires pourraient être facturés pour les appareils de réfrigération);
- ▶ articles surdimensionnés en plastique rigide (p. ex. seaux, meubles de jardin);
- ▶ vélos.

Cette liste pourrait être amenée à changer pour les besoins du marché ou lorsque des accords avec des éco-organismes sont mis en place.

Frais : **5 \$ par chargement**

Des frais s'appliquent à ces articles parce qu'ils ne sont pas pris en charge par les éco-organismes. Les frais sont censés nous aider à amortir le coût de la gestion des matières.



Rangée des déchets

Cette rangée :

- ▶ comprend des bacs de dépôt pour les matières ne pouvant pas être recyclées, compostées, revendues ou réutilisées (p. ex. les ordures);
- ▶ servira d'aire de dépôt permanente pour les petites quantités de déchets;
- ▶ est équipée de balances qui servent à peser les déchets avant d'être déposés.

La facturation des frais :

- ▶ a été suggérée au Conseil municipal qui étudiera la question;
- ▶ dépendra du poids des déchets;
- ▶ sera établie à un taux visant à encourager la clientèle à profiter pleinement de la possibilité de recycler, afin de réduire au maximum le volume des déchets.